

# Mikiel Abela l-Bambinu, il-Qajjenza u Birzebbuġa

(1920-1991) 25 Sena minn Mewtu

Joe Julian Farrugia

PROGRAMMI

EDITORJAL

AMMINISTRAZZJONI

BANDA

NAR

SAN PIETRU

BIRZEBBUĠA

## Introduzzjoni

Fi żminijiet mgħoddija, in-nuqqas ta' trasport u komunikazzjoni kienu aktar joftmu pajjiż minn iehor. Kien ikun hemm anqas tahlit ta' ilsna, ta' drawwiet u ta' kulturi. Għalhekk l-espressjoni kienet aktar tingħaraf li hi marbuta ma' ġens milli ma' ġens iehor. It-tifsir tal-ferh, in-niket, l-umoriżmu, il-lament u kull xorta ta' emozzjoni oħra li jgħix il-bniedem kienu aktar awtentiċi u jixhdu r-ruħ tal-poplu u l-wirt tal-lokal. U f'pajjiż gżira bħalma hi Malta, il-bixra folkloristika setgħet biss tiġi influwenzata mill-pajjiżi ġirien permezz tal-baħħara, li xorta, iżda, kienet tirrifletti haġja, xogħol u twemmin qarib. Il-ghana ta' pajjiżna hija mod kif missirijetna kienu jiddevertu, kienu jaqsmu d-dieqa, kif ukoll kif kienu jtarfru lil uliedhom il-leggendi, hrejef jew fatti tal-imghoddi. Wiehed li żgur kien magħruf għall-ghana żgur li kien Mikiel Abela magħruf bħala *l-Bambinu*.



## Tfulitu

Mikiel Abela twieled fiż-Żejtun l-ghada ta' Santa Marija fis-16 ta' Awwissu 1920. Ommu kienet iżżewġet tliet darbiet u hu kien iż-żgħir fost żewġt ahwa mill-ahħar żwieġ.

Fluħ mill-istess żwieġ kien jismu Ġużeppi. Missieru kien raġel mibni, ruxxan, għajnejh koħol u kellu l-laqam ta' *Bambinu*, liema laqam imbagħad wirtu anke Mikiel. Huma kienu jgħixu ġo razzett bejn il-Qajjenza u Marsaxlokk taħt ir-riħ tal-*Marnisi*. Missieru kien bniedem ta' dixxiplina u lil uliedu kollha tahom l-edukazzjoni. Il-ħajja fir-razzett kienet haġja sempliċi, ta' familja miġbura li taqla' l-ghajxien tagħha minn frott l-uċuħ tar-raba u mill-bhejjem li minn dejjem baqgħu l-ghaxxa ta' Mikiel, anke meta kiber.

## Kellu diversi Impjegi

Matul haġtu, Mikiel kellu haġna xogħlijiet. Ġieli kien ibiġh l-inbid, kien bil-laħam, bil-ħaxix, idur bil-mogħoż ibiġh il-ħalib, kien armat bil-pitrolju, ġieli għamilha ta' mastrudaxxa, kellu lukanda żgħira u għamel żmien ukoll gwardjan mad-*Dockyard Police*. Kien saħansitra ttanta xortih fl-Awstralja fi żminijiet meta l-emigrazzjoni kienet komuni haġna. Hemmhekk għamel biss xi sena iżda reġa' ġie lura lejn ir-razzett ta' qalbu.

## Żwieġ u familja

Kien iżżewwewġ lil ċerta Ġużeppa li kien iltaqa' magħha meta kienet taħdem f'dar viċin fejn kien joqgħod. Kellha



ħmistax-il sena meta żżewġet u Mikiel kien haġes snin akbar minnha. Miż-żwieġ tagħhom kellhom haġes ulied; tlett ibniet u żewġ subien. Waħda mill-bniet li kien jismha Marija kienet mietet ckejkna haġna u t-tifla li ġiet wara, Marija li qiegħed nintervista jien, issemmiet għaliha. Il-mewt, iżda, hasdet f'qasir il-ghomor lil Ġużeppa fis-17 ta' Settembru 1968 meta kellha l-età ta' 43 sena, tlett ijiem

biss wara li żżewġet Marija. Mikiel hassha haġna l-mewt ta' martu u wara li għamel erbatax-il xahar bogħod mill-ghana ddedikalha għanja sabiħa bl-isem ta' "*Il-Firda Eterna*" fejn fiha jirrakonta l-isbah mument i fil-kumpanija tagħha, it-trobbija tal-familja u d-destin kiefer li firidhom.

## lħobb il-bhejjem u ż-żiemel 'Pizu'

Marija rakkuntatli b'ċerta nostalgija kif missierha, minħabba li għex dejjem fir-razzett, minn dejjem kellu l-annimali. Kellu tiġieġ, mogħoż, friek kif ukoll barri tar-razza pura Maltija. Min jaf kemm-il darba kien jieħdu miegħu għall-wirja tal-Imnarja fil-Buskett, imbagħad ipoġġih f'xi stalla ta' xi hbieb Rabtin sakemm jerga' jinzel il-Buskett għall-



kompetizzjoni tal-ghana. Kellu žiemel partikolari. Kien jismu *Pizu*. Tant kien jobdi li kien jieħdu miegħu kullimkien. Darba anke tellgħu f'gallarija fiż-Żejtun. Dan *Pizu* donnu kien haħs l-ghali bħal sidu meta mietet Ġużeppa u miet fl-istess žmien ukoll.

### Ammiratur ta' Diversi Kantanti

Minkejja li *I-Bambinu* kien għannej prim, ma kienx dilettant tal-ghana biss. Kien iħobb ħafna l-mużika Taljana. Kien jitghaxxaq bil-vuċijiet ta' *Beniamino Gigli* u *Claudio Villa*. Kien jogħgħbu wkoll il-ksur f'lehen *Iva Zanicchi*, il-kanzunetti ta' *Sergio Endrigo* u t-tarantelli Naplitani. Lejn l-aħħar, kienet togħgħbu wkoll *Jennifer Rush*. F'Malta l-favorita tiegħu kienet *Mary Spiteri*, dik li kien iħobb isejħilha r-reġina tal-kanzunetta Maltija. Ma tantx kien dilettant tal-festi. Lanqas ma kien iħobb ix-xorb, għalkemm għanna f'ħafna ħwienet tax-xorb, kien jordna biss xi te' jew kafe' bla ħalib biex ibill grizmejh ha jkun jista' jgħanni aktar. Kien iħobb ukoll l-isport, għalkemm Marija qatt ma tiftakru jipprattikah. Kien iżomm mat-Taljani fil-futbol u kien iħobb ukoll it-tlielaq taż-żwiemel. Fix-xitwa, infatti, kien iqatta' l-ħdud wara nofsinħar il-Marsa jara dak l-isport.

### L-Għana fil-Qajjenza

Fis-sajf, iżda l-ghors tiegħu kienet l-ghana għall-arja friska tal-baħar. Wara li filgħodu kienu jiltaqgħu daqqa f'xi ħanut u daqqa fieħor, għal xi t-tlieta jew l-erbgha kien jerħilha lejn il-kamra li kellu l-Qajjenza, fejn kienu jiltaqgħu d-daqqaqa, l-għannejja u d-dilettanti biex jgħaddu sigħat twal iqabblu, jieħdu u jagħtu pjaċir. Dak iż-żmien il-Qajjenza ma kienx hemm bini u ħafna nies kienu jfittxuħa biex filwaqt li joqogħdu jgħumu, jitpaxxew bi ftiit għana mill-aqwa esponenti ta' dak iż-żmien. Kienu jieqfu biss meta jidlam u kulħadd jingabar lejn daru.

### Beda jgħanni ta' 35 Sena !

Mikiel ma kienx beda jgħanni žgħir ħafna. Kien beda meta kellu madwar 35 sena. Kien jgħanni ħafna xorti ta' għana; mill-ispirtu pront sal-ghana tal-fatt. Iżda, skont Marija, l-aktar għana li kienet tiġbed in-nies, u forsi din kienet ir-raġuni għala ħafna nies kienet tiġri warajh, kienet l-ghana umoristika. Mikiel kien bniedem ċajtier u jieħu kollox biċ-ċajt. Dan kien rifless ħafna fl-għanjiet tiegħu. Kien jgħanni għanjiet helwin mingħajr ħafna tgħajjir żejjed. In-nies kienu jiftakruħom bl-isem u jitolbuħomlu kull fejn ikun qiegħed jgħanni. Kien jieħu sehem f'ħafna xalati tal-għannejja li dak iż-żmien kienu popolari ħafna u llum x'uhud minnħom intemmu fix-xejn. Kienu jmorru l-Mellieħa fil-Vitorja, għal San Matthew tal-Maqluba fil-Qrendi, taħt it-torri fejn illum hemm il-klabb tal-futbol f'Marsaxlokk nħar San Girgor, minbarra naturalment

l-Imnarja fil-Buskett. L-Imnarja ma kinitx bħalma nafuħa llum. U Marija tiftakar lil missierħa jgħid kemm kienet isbaħ qabel. Ma kienx jintrama l-palk u ma kellħom l-ebda teknoloġija u mikrofone. Kienu jintefgħu ħdejn it-taraġ tal-misraħ li hemm f'nofs il-Buskett u ħallihom hemm jgħannu minn xħin jidlam sakemm terġa' titfaċċa x-xemx. Ma kinux jarmaw bħal-lum bil-*burgers* u kull xorta ta' ikel li mportajna minn barra. Kienu jsajru l-fniek, jixorbu l-inbid, għalkemm Mikiel kien joqgħod bogħod minnu, u jieklu xi maqrut sħun. Wara, din il-festa bdiet tiġi organizzata mod iehor, daħlu l-kompetizzjonijiet u Mikiel kien rebah ħafna minnħom. Iżda xorta waħda kien jippreferi l-Imnarja ta' qabel.

### L-Ewwel Għannej fuq il-Media

Il-*Bambinu* kien ħareġ xejn inqas minn 21 diska. Kien l-ewwel wieħed li għanna fuq ir-*Rediffusion*, l-uniku mezz radjofoniku ta' žmien u fuq it-televiżjoni Maltija. Ma għanniex, iżda f'pajjizna biss. Għanna lil ħutna Maltin fil-Kanada u l-Awstralja, fil-Festival ta' Agrigento fi Sqallija, fl-Ingilterra, il-Ġermanja, il-Libja u l-Italja. Fi žmien kien jagħmel parti mill-grupp folkloristiku *Viva Malta* flimkien ma' *Tony Camilleri*. U skont bintu Marija, kienet propju ma' *Tony Camilleri* l-aħħar għanja li għanna waqt serata tal-Iljeli Mediterranji ġewwa l-ġonna tal-Argotti u kienu għannej l-aktar għana li kien għal qalb il-Bambinu, l-ghana umoristika.

### Għeluq

Mikiel miet fl-eħa ta' 70 sena f'jum San Pawl, l-10 ta' Frar 1991. Huwa ħalla wirt kbir lill-kultura Maltija. Kien xieraq għalhekk li sarlu monument fid-daħla ta' raħal twelidu, iż-Żejtun, li hu kien jiddiskrivieħ bħala l-benniena tal-għannejja. Minkejja li l-ġenerazzjoni ta' llum ma tistax tgawdiħ jgħanni u jagħti pjaċir, žgur li għal kull min għandu l-ghana għal qalbu, l-isem ta' Mikiel Abela *I-Bambinu* ma jmut qatt. Dan għaliex minkejja li kien għannej imfittex, dejjem baqa' umli fi kliemu u fi ħsibijietu. Kien bniedem li għex fir-raba u qatt ma ħalla l-ebda unur jew fama jagħmluħ b'xi mod imkabbar. Inħoss li għandi nagħlaq b'żewġ strofi minn tiegħu, versi ħfief, li jifħimħom kulħadd u li jixħdu pero' l-ġenwinità fi kliemu.

Jien għannej, nikteb l-istejjer;  
ħawn għannejja jagħmlu bħali:  
La tgħidux li domt niftaħar,  
Għax jiena m'inx speċjali.

Għidtilkom kollox fil-qosor  
Dak li għadda mingħalija;  
Kull suġġett li semmejtilkom,  
Nagħmel l-isbaħ poezija!

Is-Soċjetà tifraħ lill-Kunsill Lokali tal-inizjattiva li ħa biex bis-saħħa ta' xi għaqdiet u žgħažagħ minn Birzebbuġa għamlu 'mural' sabiħ fi Triq Żaren Dalli mal-ħajt tal-Iskola ta' Birzebbuġa. Fid-disinn jidher l-isports u jidher ukoll il-Logħob tan-Nar kemm tal-Ajru u anke tal-Art, xi ħaġa li għalihom Birzebbuġa saret veru sinonima. Aħna nħeġġu aktar attivitajiet minn dawn, speċjalment meta fihom jidħlu elementi marbutin mal-festa titolari tagħna. B'hekk inkunu qed niżirgħu fit-tfal tagħna l-imħabba lejn il-lokalità tagħna u l-festa tar-raħal iddedikata lil San Pietru Apostlu.

